نام :	بسم الله الرحمن الرحیم **ادارهٔ کل آموزش و پرورش استان آذربایجانغربی** **مدیریت آموزش و پرورش ناحیه دو ارومیه** **دبیرستان دورهٔ اوّل متوسطهٔ خیّام دو** **آزمون نوبت اوّل عــربی هفتم**	نام درس : **عــربی** پایه : **هفتم** تاریخ آزمون : **۱۴۰۲/۱۰/۱۰** ساعت آزمون : **۱۱ صبح** مدّت زمان پاسخ گویی : **٦٠ دقیقه**
نام خانوادگی :		
شعبهٔ کلاس :		
نام دبیر : ملکی کلشانی		

۱) جمله های عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . نمره (۲/۵)

۱) طَلَبُ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ. .....

۲) رِضَا اللَّهِ فِی رِضَا الْوالِدَيْنِ. .....

۳) تَفَكُّرُ ساعَةٍ خَيْرٌ مِنْ عِبادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً. .....

۴) الْمُؤْمِنُ قَلِيلُ الْكَلَامِ كَثِيرُ الْعَمَلِ . .....

۵) الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ السّوءِ. .....

۲) ترجمه های ناقص جمله های زیر را کامل کنید . نمره (۱)

۱) مَنْ زَرَعَ الْعُدْوانَ؛ حَصَدَ الْخُسْرَانَ. ترجمه : هر کس ..... کاشت ، زیان برداشت کرد .

۲) عَلَيْكُنَّ بِمُداراةِ النَّاسِ. ترجمه : شما باید با مردم ..... .

۳) الدَّوَرانُ إِلَى الْيَسَارِ مَمْنُوعٌ. ترجمه : گردش به ..... ممنوع است.

۴) عداوَةُ الْعاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَداقَةِ الْجَاهِلِ. ترجمه : دشمن دانا بهتر از..... است.

۳) ترجمهٔ درست را انتخاب کنید . نمره (۱)

۱) « هذا الوَلَدُ فی تلکَ المَدرسة الکبیرة »

(۱) آن فرزند بزرگ در همین مدرسه است . ☐ (۲) این فرزند بزرگ در آن مدرسه است . ☐

(۳) این پسر در آن مدرسهٔ بزرگ است. ☐ (۴) آن پسر در این مدرسه بزرگ است ☐

۲) « هاتانِ البِنتانِ، نَظيفَتانِ »

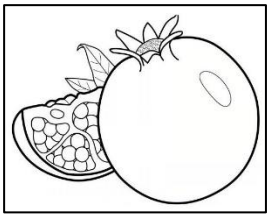
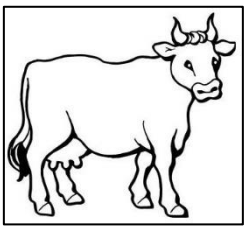
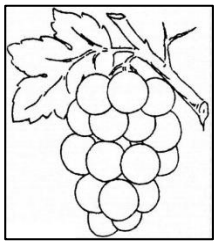
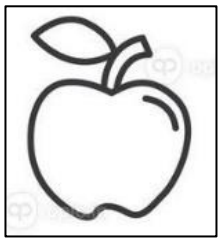
(۱) آن دو دختر پاکیزه هستند. ☐ (۲) آن دختران ، پاکیزه بودند. ☐

(۳) این دختر پاکیزه است . ☐ (۴) این دو دختر پاکیزه هستند ☐

۴) کلمات مترادف و متضاد را با (= و #) معلوم کنید. نمره (۱)

عدوان صداقة	أفضل خَيّر	أراذل أفاضل	خَلْفَ وَراءَ

۵) نام هر تصویر را به عربی بنویس . نمره (۱)

....

۶) معنای کلمات مشخص شده در جمله های زیر را بنویسید . نمره (۰/۵)

الف) أربَعَةٌ ، قَليلها كثيرٌ: «الْفَقْرُ وَ **الْوَجَعُ** وَالْعَداوَةُ وَالنَّارُ» (.....)

ب) سَلامَةُ **الْعَيْشِ** فِي الْمُداراةِ. (.....)

۷) کلمهٔ ناهماهنگ در هر مجموعه از کلمات کدام است ؟ نمره (۰/۵)

الف) خَرَجَ ☐ دَخلَ ☐ هلکَ ☐ تحتَ ☐

ب) اَب ☐ اُمّ ☐ يَوم ☐ جَدّ ☐

۸) هر کلمه را در جای مناسب خود در جدول بنویسید. نمره (۱)

فائِزونَ ـ سَماوات ـ شَجَرَتانِ ـ طالِباتٌ

مفرد مونث	جمع مونث سالم	مثنی مونث	مثنی مذکر	جمع مکسّر	جمع مذکر سالم

۹) جای خالی جمله های زیر را با کلمات داده شده کامل کنید. نمره (۱)

الف) أنتِ ..... صديقتک . ذَكَرْتَ ◯ ذَكَرْتِ ◯

پ) زهراءُ و زَيْنَبُ و فاطِمَةُ ..... واقفُ ◯ واقفاتُ ◯

پ) هذان ..... مُرتَفِعان. الْجَبَلانِ ◯ الْوَرْدَةُ ◯

ت) أنتَ ..... يا وَلَدُ. طالِبٌ عَزِيزٌ ◯ طالبتانِ عَزيزتانِ ◯

۱۰) به عربی پاسخ کوتاه بنویسید . نمره (۱)

الف) هَل اَنتَ مِن شيرازِ ؟ .....

ب) ما اسمُکَ ؟ .....

پ) كَمْ صَفاً فِي الْمَرْحَلَةِ الإِبْتِدائيَّة؟ .....

ت) مَنْ خالِقُ السَّماواتِ وَ الْأَرْضِ؟.....

www.kanoon.ir

۱۱) جمله های عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . نمره (۲/۵)

۱) أَفْضَلُ النَّاسِ أَنْفَعُهُم لِلنَّاسِ. .....

۲) الْجَنَّةُ تَحْتَ أَقْدَامِ الْأُمَّهَاتِ. .....

۳) هوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِی سِتَّةِ أَيَّامٍ . .....

۴) ماذَا اشْتَرَيْتِ؟ - اشْتَرَيْتُ فُسْتَاناً وَ عَبَاءَةً. .....

۵) إِذا مَلَكَ الْأَرَاذِلُ؛ هَلَکَ الْأَفاضِلُ . .....

۱۲) با توجه به متن به پرسش های زیر به عربی پاسخ دهید . (۱)

هؤلاء الطُّلّابِ واقفونَ اَمامَ اللَّوحةِ و جَنبَهُم حَقائِبُ الـمَدرَسَةِ . فی هذاهِ الـمَدرَسَةِ ثَلاثَةُ اَشجارٍ . سَيّاراتُ الـمُدَرِّسينَ تَحتَ الأَشجارِ .

الف : حَقائِبُ الطُّلّابِ عَلی الـمنضَدَةِ . درست ◯ نادرست ◯

ب : کَم شَجَراً فی الـمَدرَسَةِ ؟ .....

پ : هَل فی الـمَدرَسَةِ سَيّاراتٌ ؟ .....

ت : ماذا جنبَ الطُّلّابِ ؟.....

۱۳) هر یک از عبارت های ستون (الف) را به عبارت مناسب از ستون (ب) وصل کنید . (۱)

مِنْ اَينَ اَنتَ ؟		نِصْفُ الدّينِ
حُسنُ الخُلُقِ		هُناکَ ، عَلی الْبابِ
اَيْنَ الْمِفتاحُ ؟		قَصيرٌ
لِسانُ الْمُقصِّرِ		اَنا مِن مِصر .

با آرزوی موفقّیت برای شما دانش آموزان گرامی . ملکی کلشانی

نمره شفاهی ..... نمره کتبی ..... جمع نمره .....